Neue nationale Seiten der Euro-Umlaufmünzen

(2007/C 65/04)

Nationale Seiten der von den Mitgliedstaaten des Euroraums anlässlich des 50. Jahrestags der Unterzeichnung des Vertrags von Rom (¹) ausgegebenen 2-Euro-Umlaufmünzen

Euro-Umlaufmünzen haben im gesamten Euro-Gebiet den Status eines gesetzlichen Zahlungsmittels. Zur Information des gewerblichen Münzhandels und der Öffentlichkeit veröffentlicht die Kommission alle neuen Gestaltungsmerkmale von Euro-Münzen (²). Gemäß den Schlussfolgerungen des Rates vom 8. Dezember 2003 (³) ist es den Mitgliedstaaten des Euroraums sowie Ländern, die aufgrund eines Währungsabkommens mit der Gemeinschaft Euro-Umlaufmünzen ausgeben dürfen, gestattet, eine bestimmte Menge von für den Umlauf bestimmten Euro-Gedenkmünzen auszugeben, wobei jedes Land pro Jahr höchstens eine neue Gedenkmünze, und zwar ausschließlich 2-Euro-Münzen, ausgeben darf. Angesichts der Bedeutung des anstehenden Gedenktags und gemäß den Schlussfolgerungen des Rates vom 17. Oktober 2006 (⁴) ist es den Mitgliedstaaten ausnahmsweise gestattet, diese Gedenkmünze zusätzlich zu einer weiteren möglicherweise für 2007 eingeplanten 2-Euro-Gedenkmünze auszugeben. Die Gedenkmünzen entsprechen den technischen Merkmalen der üblichen Euro-Umlaufmünzen, sind jedoch auf der nationalen Seite mit einem Gedenkmotiv versehen.

Mit Blick auf den 50. Jahrestag der Unterzeichnung des Vertrags von Rom haben die Minister der Eurogruppe beschlossen, dass die Mitgliedstaaten des Euroraums eine 2-Euro-Gedenkmünze mit einem gemeinsamen Gedenkmotiv auf der nationalen Seite ausgeben. Das ausgewählte Motiv wurde von den europäischen Münzprägeanstalten gemeinsam entwickelt.

Ausgabestaaten: Belgien, Deutschland, Griechenland, Spanien, Frankreich, Irland, Italien, Luxemburg, Niederlande, Österreich, Portugal, Slowenien und Finnland

Anlass: 50. Jahrestag der Unterzeichnung des Vertrags von Rom

Kurzbeschreibung des Münzmotivs: Die Münze zeigt in ihrer Mitte das von den sechs Gründungsmitgliedern unterzeichnete Vertragswerk vor dem Hintergrund des von Michelangelo gestalteten sternförmigen Straßenpflasters der Piazza del Campidoglio in Rom, wo der Vertrag am 25. März 1957 unterzeichnet wurde. Direkt über dem Vertragswerk ist das Wort "Europa" in der jeweiligen Sprache eingeprägt. Als Inschriften erscheinen oberhalb des Gesamtmotivs der Ausgabeanlass und unterhalb das Ausgabeland in der/den jeweiligen Sprachfassung(en) sowie die Jahreszahl 2007. Der äußere Münzring trägt die zwölf Sterne der Europäischen Union.

Voraussichtliches Ausgabedatum: 25. März 2007



Legenden: PACTVM ROMANVM/QVINQVAGENARIVM/EUROPAE/BELGI-OUE-BELGIE-BELGIEN

Münzzeichen: Die Münzzeichen sind links bzw. rechts der Jahreszahl angebracht

Prägeauflage: 5 Millionen

Randprägung: 2 ★★ in sechsfacher Wiederholung, abwechselnd von der einen und von der anderen Seite zu lesen

⁽¹) Im Deutschen ist auch der Begriff 'Römische Verträge' geläufig, da nicht nur der Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft, sondern auch der Vertrag zur Gründung der Europäischen Atomgemeinschaft am 25. März 1957 in Rom unterzeichnet wurde.

⁽²) Zu den Gestaltungsmerkmalen der nationalen Seiten sämtlicher im Jahr 2002 ausgegebenen Euro-Münzen siehe ABI. C 373 vom 28.12.2001, S. 1.

⁽³⁾ Siehe Schlussfolgerungen des Rates "Allgemeine Angelegenheiten" vom 8. Dezember 2003 zu Änderungen der Gestaltung der nationalen Seiten der Euro-Münzen. Siehe ferner Empfehlung der Kommission vom 29. September 2003 zu einem einheitlichen Vorgehen bei Änderungen der Gestaltung der nationalen Vorderseiten der Euro-Umlaufmünzen (ABl. L 264 vom 15.10.2003, S. 38).

^(*) Siehe Schlussfolgerungen des Rates "Allgemeine Angelegenheiten" vom 17. Oktober 2006 zur Ausgabe einer 2-Euro-Gedenkmünze aus Anlass des 50. Jahrestags der Römischen Verträge.

Deutschland



Legenden: RÖMISCHE VERTRÄGE/50 JAHRE/EUROPA/BUNDESREPUBLIK

DEUTSCHLAND

Münzzeichen: Das Münzzeichen (A, D, F, G oder J) erscheint rechts von der

Prägeauflage: 30 Millionen

Randprägung: EINIGKEIT UND RECHT UND FREIHEIT und Bundesadler

Irland



Legenden: conradh na róimhe/50 bliain/an eoraip/éire

Münzzeichen: keine

Prägeauflage: 4,82 Millionen

Randprägung: 2 ★★ in sechsfacher Wiederholung, abwechselnd von der

einen und von der anderen Seite zu lesen

Griechenland



Legenden: ΣΥΝΘΗΚΗ ΤΗΣ ΡΩΜΗΣ/50 ΧΡΟΝΙΑ/ΕΥΡΩΠΗ/ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟ-

Münzzeichen: Das Münzzeichen erscheint rechts neben dem Motiv

Prägeauflage: 4 Millionen

Randprägung: ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ★

Spanien



Legenden: TRATADO DE ROMA/50 AÑOS/EUROPA/ESPAÑA

Münzzeichen: Das Münzzeichen erscheint unten rechts neben dem Motiv

Prägeauflage: 8 Millionen

Randprägung: $2 \bigstar \bigstar$ in sechsfacher Wiederholung, abwechselnd von der einen und von der anderen Seite zu lesen

Frankreich



Legenden: TRAITÉ DE ROME/50 ANS/EUROPE/RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

Münzzeichen: Das Münzzeichen und das Zeichen des Graveurs sind links

bzw. rechts der Jahreszahl angebracht

Prägeauflage: 9,4 Millionen

Randprägung: $2 \bigstar \bigstar$ in sechsfacher Wiederholung, abwechselnd von der einen und von der anderen Seite zu lesen

Italien



Legenden: TRATTATI DI ROMA/50º ANNIVERSARIO/EUROPA/REPUBBLICA ITALIANA

Münzzeichen: Das Münzzeichen "R" erscheint unten rechts neben dem Motiv

Prägeauflage: 5 Millionen

Randprägung: $2 \bigstar$ in sechsfacher Wiederholung, abwechselnd von der einen und von der anderen Seite zu lesen

Luxemburg



Legenden: TRAITÉ DE ROME/50 ANS/EUROPE/LËTZEBUERG

Münzzeichen: Das Bildnis Seiner Königlichen Hoheit, des Großherzogs Henri, überlagert als Bild mit Kippeffekt die linke Seite des Motivs. Das Münzzeichen und das Zeichen des Graveurs sind links bzw. rechts der Jahreszahl angebracht

Prägeauflage: 2,1 Millionen

Randprägung: 2 ★★ in sechsfacher Wiederholung, abwechselnd von der

einen und von der anderen Seite zu lesen

Niederlande



Legenden: VERDRAG VAN ROME/50 JAAR/EUROPA/KONINKRIJK DER

NEDERLANDEN

Münzzeichen: Die Münzzeichen sind links bzw. rechts der Jahreszahl ange-

Prägeauflage: 6,333 Millionen

Randprägung: GOD ★ ZIJ ★ MET ★ ONS ★

Österreich



Legenden: VERTRAG VON ROM/50 JAHRE/EUROPA/REPUBLIK ÖSTER-

REICH

Münzzeichen: keine Prägeauflage: 9 Millionen

Randprägung: 2 EURO ★★★ in vierfacher Wiederholung, abwechselnd von

der einen und von der anderen Seite zu lesen

Portugal



Legenden: TRATADO DE ROMA/50 ANOS/EUROPA/PORTUGAL Münzzeichen: Das Münzzeichen erscheint rechts neben dem Motiv

Prägeauflage: 2 Millionen

Randprägung: fünf Wappen und sieben Burgen in gleichmäßigem Abstand

Slowenien



Legenden: RIMSKA POGODBA/50 LET/EVROPA/SLOVENIJA

Münzzeichen: keine **Prägeauflage:** 0,4 Millionen

Randprägung: "SLOVENIJA", gefolgt von einem eingeprägten Punkt

Finnland



Legenden: ROOMAN SOPIMUS 50 V/EUROOPPA/SUOMI FINLAND

Münzzeichen: Das Münzzeichen erscheint auf dem Außenring auf der linken

Seite der Münze

Prägeauflage: 1,4 Millionen

Randprägung: ROMFÖRDRAGET 50 ÅR EUROPA